

ВЪЗЛОЖИТЕЛ: ОБЩИНА СВИЩОВ  
ИЗПЪЛНИТЕЛ: „НОВЕ ТРЕЙД“ ЕООД

## ДОГОВОР

Днес, 11.08. 2015 г., в гр. Свищов, между:

1. **ОБЩИНА СВИЩОВ**, със седалище и адрес на управление гр. Свищов, ул. „Цанко Церковски“ № 2, ЕИК по Булстат: № 0001339650224, ДДС № BG000133965, тел. код: 0631, тел. 6 02 85, факс: 6 05 04, представлявана от Кмета СТАНИСЛАВ ПЕТРОВ БЛАГОВ чрез ПЛАМЕН АЛЕКСАНДРОВ АЛЕКСАНДРОВ – Зам.-Кмет „СИП“, упълномощен със Заповед №541-РД-01-03/30.04.2015 г. и Верка Димитрова – Гл. счетоводител на Звено „Образование“ в качеството им на **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

и

2. „НОВЕ ТРЕЙД“ ЕООД, със седалище и адрес на управление гр. Свищов, ул. „33 –ти Свищовски полк“ № 108, ДДС № BG201622516, ЕИК по БУЛСТАТ № 201622516, тел.: 0888 919 999, представявано от Даниел Йорданов Колев – Управител, в качеството му на **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна, се сключи настоящият договор за следното:

### I. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ

Чл.1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ сключва настоящия договор на основание чл. 41 от Закона за обществените поръчки, в съответствие с резултатите от проведена открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „**Доставка на хляб и хлебни изделия за нуждите на специализираните институции и социалните услуги в общността и детските заведения на територията на Община Свищов за 2015/2016 година**“ по обособени позиции.

### II. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯ приема да извърши „**Доставка на хляб и хлебни изделия за нуждите на специализираните институции и социалните услуги в общността и детските заведения на територията на Община Свищов за 2015/2016 година**“ по обособена позиция №2: „**Доставка на хляб за нуждите на детските заведения на територията на Община Свищов**“, включваща се в предмета на обществената поръчка, в съответствие с Техническата спецификация, Техническо предложение и Ценово предложение, които са неразделна част от настоящия договор.

### III. СРОК НА ДОГОВОРА

Чл.3.(1) Срокът на изпълнение на договора е една година, считано от 21.08.2015 година.  
(2) Изпълнението на всяка доставка ще се извършва ежедневно до 07:00 часа, след подаване на заявка за необходимите количества.

### IV. ЦЕНИ, ДОКУМЕНТАЦИЯ И ПЛАЩАНИЯ

Чл.4.(1) Стойността на настоящия договор, съгласно ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ е **12 600.00** (словом: Дванадесет хиляди и шестотин) лева без ДДС, включваща всички разходи за извършване на доставката.

**(2)** Изменение на договорените единични цени се допуска единствено ако същите бъдат намалени в полза на Възложителя.

**Чл.5.** Общата стойност на извършените и отчетени по настоящия договор доставки, не може да надвишава стойността на договора.

**Чл.6.** В случай, че размера на действително заявените количества на доставките е по-малък от предвидения, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ няма ангажименти към ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за компенсиране, под каквато и да било форма на по-малкия обем.

**Чл.7.** Получаването на всяка доставка се документира с издаването от страна на ИZПЪЛНИТЕЛЯ на протокол за извършената доставка, подписан от лицето получило и лицето предало стоката. Протоколът за извършената доставка се издава най-малко в два екземпляра, единия от които остава за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. В протоколът за извършената доставка изрично се записват най-малко следните данни: дата и час на доставката, получените стоки по вид, количество, единична цена без ДДС за всеки вид, стойност по видове, обща стойност, име и презиме на МОЛ – предал и МОЛ – приел, и подписи на лицата. Всяка доставка трябва да е придружена със сертификат за качество на стоките.

**Чл.8.** Цената се заплаща от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по банков път за действително извършени доставки, в срок от 30 (тридесет) календарни дни след представяне на оригинална фактура и двустранно подписан протокол за извършената доставка, по банкова сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ както следва:

Обслужваща банка: Уникредит Булбанк  
BIC: UNCRBGSF  
IBAN: BG94 UNCR 7000 1520 3204 09

## V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

**Чл. 9. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:**

1. Да представя на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ заявка, изпратена по куриер, ел. поща или факс за необходимото му количество от стоката, предмет на настоящия договор (по вид и количество).

2. Да приеме заявлената стока, ако няма претенции към качеството на доставката, в срока по заявката направена от него, в деня, определен за доставката.

3. Да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в срок съответното възнаграждение за извършената доставка, съгласно Раздел IV на настоящия договор.

**Чл.10. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:**

1. да осъществява чрез своите контролни органи контрол върху изпълнението на договора. При констатирани нарушения ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ съставя протокол, който представя за съгласуване от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. Същият е длъжен в 3 /три/ - дневен срок да подпише протокола или да възрази писмено. При непостигане на съгласие или неподписване на протокола в договорения срок, договора се прекратява незабавно и безвиновно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

2. да не приема и не заплаща некачествени стоки, с нарушенa цялост на опаковката и/или неясен етикет, или такъв, който не отговаря на Наредбата за изискванията за етикетирането и представянето на храни в сила от 13.12.2014 год.

3. да иска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ с писмо, изпратено по куриер, ел. поща или факс отстраняване на некачествени стоки, чрез повторна доставка на стоки.

4. еднострочно и безвиновно да откаже получаването на недоставените в срок, съгласно направените заявки, стоки.

5. на замяна на доставени некачествени, неотговорящи на действащите стандарти, с нарушенa цялост на опаковката и непълно етикетирани стоки, чрез повторна доставка от ИZПЪЛНИТЕЛЯ в рамките на сроковете за замяна.

6. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да сключи и да му предостави договори да подизпълнители с посочените в офертата му подизпълнители (ако има такива).

## VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

**Чл. 11. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен:**

1. при подписване на договора за обществена поръчка да представи безусловна банкова гаранция, учредена в полза на Община Свищов или документ за внесена гаранция за изпълнение на договора, която се освобождава в едномесечен срок след неговото добросъвестно изпълнение;
2. при подписване на договора за възлагане на обществена поръчка да представи документите изискуеми по чл. 48, ал. 2 от ЗОП, издадени от съответните компетентни органи;
3. да доставя качествени стоки, предмет на настоящия договор, като за това представя свидетелство /сертификат/ за качество.
4. да заменя доставени некачествени изделия в срок от **12** (словом: Дванадесет) **часа**.
5. да организира със собствен и/или нает транспорт, отговарящ на санитарно-хигиенните изисквания, доставянето на стоките до 07:00 часа в деня за доставка, до исканото от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ място в количества, видове и срокове, посочени от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
6. да носи отговорност за всички вреди, нанесени на трети лица по време на изпълнението на настоящия договор.
7. да доставя стоките, предмет на настоящия договор, без да променя количествата и вида на заявлените стоки.
8. да доставя само стоки, които да отговарят на изискванията на Закона за храните, Наредбата за изискванията за етикетирането и представянето на храни, Наредбата за опаковките и отпадъците, Наредба № 6/10.08.2011 г. на МЗ за здравословно хранене на децата на възраст от 3 до 7 години в детските заведения, Наредба № 9/16.09.2011 г. на МЗХ за специфичните изисквания към безопасността и качеството на храните, предлагани в детските заведения и училищата, Наредба №5/25.05.2006 г. за хигиена на храните.
9. да сключи договор/и за подизпълнение, ако е обявил в офертата си ползването на подизпълнители. В срок до 3 дни от сключването на договор/договори за подизпълнение, да изпрати оригинален екземпляр от договора на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, както и да предоставя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ информация за плащанията по договорите за подизпълнение.

**Чл.12. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право да получава съответното възнаграждение за извършената доставка съгласно съгласно Раздел IV на настоящия договор.**

## VII. ГАРАНЦИИ

**Чл.13.(1)** Гаранцията за изпълнение е в размер 3 (три) на сто от стойността на договора. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да представи удостоверителен документ за внесената сума преди подписване на договора. Гаранцията следва да се представи в една от следните форми:

-парична сума по банкова сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

Разплащателна сметка:

IBAN: BG76SOMB91303336682201

BIC: SOMBBGSF

Банка „Общинска банка“ АД, финансов център Свищов

гр. Свищов, ул. „Ал. Константинов“ № 11

-безусловна банкова гаранция, учредена в полза на Община Свищов, чийто срок на валидност следва да изтича най-рано 30 дни след изтичане срока на договора.

**(2)** Гаранцията за изпълнение на договора се освобождава в 30-дневен срок след приключването на му, тоест когато всяка от страните изпълни своите задължения, освен ако липсват основания за задържането на гаранцията от страна на Възложителя

## VIII. ОТГОВОРНОСТ

**Чл.14.(1)** При неизпълнение на задълженията по договора от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ поради причини, за които той отговоря, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право едностранно да развали

договора, след като даде допълнителен седемдневен срок за изпълнение на задължението с писмено предизвестие отправено до другата страна (чл.87, ал.1 от ЗЗД). При нереализиране на дължимата престация от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право и да задържи гаранцията за изпълнение по договора като своеобразна неустойка за неизпълнение (чл. 92 ЗЗД).

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да заяви на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, че разваля договора и без да даде срок, ако изпълнението е станало невъзможно изцяло или отчасти, ако поради забава на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ то е станало безполезно или ако задължението е трябвало да се изпълни непременно в уговореното време. В този случай ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи гаранцията като неустойка за неизпълнение (компенсаторна).

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ задържа гаранцията за изпълнение на договора, ако в процеса на неговото изпълнение възникне спор между страните, който е внесен за решаване от компетентен съд.

**Чл.15.** Когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не може да извърши необходимите доставки поради причини, за които той отговаря (няма квалифициран персонал и/или транспортни средства, с който да извърши качествено доставката), ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да възложи извършването на доставката на друга фирма, като направените разходи, доказани със съответните документи, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, страна по настоящия договор.

**Чл.16.** Ако ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не предприеме действия за доставяне на хляб и хлебни изделия с необходимите качества, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да възложи доставката на друга фирма, като направените разходи, доказани със съответните документи, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, страна по настоящия договор.

**Чл.17.** ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ носи отговорност и поема за своя сметка всички вреди, нанесени на трети лица по време на изпълнение на договорените доставки, в следствие на негови действия или бездействия.

**Чл.18.** Неустойките и санкциите, вредите и пропуснатите ползи по този договор се установяват и събират, съгласно Закона за задълженията и договорите /ЗЗД/ и Гражданския процесуален кодекс /ГПК/.

## **IX. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

**Чл. 19.** Настоящият договор се прекратява:

1. с изпълнение на стойността му или с изтичане срока на договора;
2. по взаимно съгласие;

3. от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ако в резултат на обстоятелства, възникнали след сключване на договора, същият не е в състояние да изпълни своите задължения. В този случай ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ дължи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ само стойността на действително извършените до прекратяването на договора доставки;

**Чл.20.** Договорът може да се развали:

1. еднострочно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, без писмено предизвестие и без да дължи неустойки в случай, че по отношение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ настъпят обстоятелствата по чл. 47 от Закона за обществените поръчки.

2. еднострочно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ при условията на чл.14, ал.1 и ал.2 от настоящия договор;

3. еднострочно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ без да даде срок за изпълнение при условията на чл.87 от ЗЗД.

4. по право, когато задължението на едната се погаси поради обективна невъзможност за изпълнение.

## **X. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**

**Чл.21.** За всеки спор относно съществуването и действието на сключения договор или във връзка с неговото нарушаване, включително спорове и разногласия относно действителността,

тълкуването, прекратяването, изпълнението или неизпълнението му, както и всички въпроси, неурядени в настоящия договор, се прилага българското законодателство, като страните уреждат отношенията си чрез споразумение, а при непостигане на такова – по съдебен ред.

**Чл.22.** При възникване на форсмажорни обстоятелства и неблагоприятни климатични условия, които възпрепятстват изпълнението на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, срокът за изпълнение на доставката се удължава с толкова дни, с колкото същият не е изпълняван, след представен от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ официален документ, удостоверяващ настъпилата невъзможност, но при условие, че забавянето не нанася вреди на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. В такива случаи се иска изрично писменото съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за удължаване срока за изпълнение.

**Чл.23.** Клаузите по настоящия договор не могат да бъдат променяни или допълвани.

**Чл.24.(1)** Страните по настоящия договор следва да отправят всички съобщения и уведомления помежду си само в писмена форма.

**(2) Адрес за кореспонденция посочен от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:**

Гр. Свищов, ул. „33-ти Свищовски полк“ №108

Лице на контакти: Даниел Колев

Тел: 0888 919 999

**(3) При промяна на адреса си за кореспонденция ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен незабавно да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ; в противен случай из pratената кореспонденция на посочения в настоящия договор адрес се счита за валидно връчена.**

**Чл.25.** Клаузите по настоящия договор не могат да бъдат променяни или допълвани, освен при условията на чл. 43, ал. 2 от Закона за обществените поръчки.

**Чл.26.(1)** Страните ще решават споровете, възникнали по повод изпълнението на настоящия договор, чрез разбирателство.

**(2)** Когато постигането на съгласие се окаже невъзможно, страните ще отнесат спора пред съда.

**Чл.27.** За неурядените с настоящия договор въпроси се прилагат разпоредбите на гражданското законодателство на Република България.

Настоящият договор се състави в четири еднообразни екземпляра – три за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и един за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Неразделна част от настоящия договор са описаните по-долу приложения.

- ПРИЛОЖЕНИЯ:**
1. Техническа спецификация от документацията за участие;
  2. Техническо предложение за обособена позиция №2;
  3. Ценоово предложение за обособена позиция №2.

**ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:**

ОБЩИНА СВИЩОВ:  
ЗАМ.-КМЕТ „СИП“:.....  
(ПЛАМЕН АЛЕКСАНДРОВ)

ГЛ. СЧЕТОВОДИТЕЛ:.....  
(Верка Димитрова)



**ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:**

УПРАВИТЕЛ:.....  
(ДАНИЕЛ КОЛЕВ)



# ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

**Предмет на обществената поръчка:** „Доставка на хляб и хлебни изделия за нуждите на специализираните институции и социалните услуги в общността и детските заведения на територията на Община Свищов за 2015/2016 година” със следните обособени позиции:

- **Обособена позиция №1:** „Доставка на хляб и хлебни изделия за нуждите на специализираните институции и социалните услуги в общността на територията на Община Свищов”;
- **Обособена позиция №2:** „Доставка на хляб за нуждите на детските заведения на територията на Община Свищов”.

## I. Описание на предмета на обществената поръчка:

Доставка на хляб и хлебни изделия за нуждите на специализираните институции и социалните услуги в общността и детските заведения на територията на Община Свищов за 2015/2016 година.

Доставените видове хляб и хлебни изделия да са произведени в деня на доставката.

Отделните доставки ще се изпълняват в зависимост от конкретната необходимост след периодични съгласувани заявки за конкретни асортименти и количества. Задължително се спазват сроковете за доставка след заявка за всяка обособена позиция.

Количествата по всяка обособена позиция са посочени в документацията за участие в обществената поръчка. Посочените количества са прогнозни и в зависимост от нуждите на специализираните институции, социалните услуги в общността и детските заведения, но в рамките на бюджетните средства, с които разполагат за съответната бюджетна година.

Срок за доставка за всички обособени позиции: ежедневно до 07:00 часа, след подаване на заявкa за необходимите количества.

Всяка изпълнена доставка се заплаща след двустранно оформяне на първични документи, доказващи качеството и количеството на стоките – протокол за извършената и приета доставка, придружен с документ за качество и фактура за доставените стоки.

### Прогнозни количества за период от 12 месеца за:

#### 1. Специализираните институции и социалните услуги в общността на територията на Община Свищов

№	Наименование	Описание	мярка	кол-во
1	2	3	4	5
<b>ХЛЕБНИ ИЗДЕЛИЯ</b>				
1	Геврек Солунски 100 гр.	Произведен от обикновено тесто, с брашно от тип 500, сол, слънчогледово масло. Всеки геврек да е индивидуално опакован и етикетиран съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придружават от сертификат за качество.	бр.	2920
2	Милинка 150 гр.	Произведена от брашно тип 500, май, сол, слънчогледово масло, краве масло, бяло саламурено сирене, яйца, с кръгла форма, на сектори. Всяка милинка да е индивидуално опакована и етикетирана съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придружават от сертификат за качество. Тегло 150 гр.	бр.	3220
3	Питка кебапче 120 гр.	Произведен от обикновено тесто, с брашно от тип 500, сол, слънчогледово масло. Повърхност гладка, с тънка, добре изпечена кора.	бр.	2200

4	Кифла със шоколад 150 гр.	Произведена от обикновено тесто, с пшенично брашно тип 500, мая, яйца, сол, слънчогледово масло, захар и шоколад. Всяка кифла да е индивидуално опакована и етикетирана съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придрожават от сертификат за качество.	бр.	2720
5	Поничка 150 гр.	Произведена от козуначено тесто с брашно пшенично тип 500, мая, сол, захар прясно краве мляко, краве масло, слънчогледово олио, яйца и мармелад. Всяка поничка да е индивидуално опакована и етикетирана съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придрожават от сертификат за качество.	бр.	1420
6	Козунак 0.5 кг.	Произведен от козуначено тесто с брашно пшенично тип 500, мая, сол, захар, прясно краве мляко, краве масло, слънчогледово олио, яйца и есенция. Всеки козунак да е индивидуално опакована и етикетиран съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придрожават от сертификат за качество.	бр.	590
7	Баничка със сирене 150 гр.	Произведена от тънко разточени тестени листа от брашно тип 500, сол, слънчогледово масло, краве сирене. Всяка баница да е опакована в отделни опаковки. Да се придрожават от сертификат за качество.	бр.	2980
8	Еклери 120 гр.	Произведени от парено тесто, шоколадова глазура и крем. Да бъдат с правилни форми, свеж вид и приятен аромат, с ненарушена целост, придрожени със сертификат за качество по БДС, ТС и ОН. В табли или сладкарски тави според заявката.	бр.	2480
9	Пасти сочни 100 гр.	Произведена от пандишпаново тесто, сметанов пълнеж и шоколадова глазура, да бъдат с правилни форми, свеж вид и приятен аромат, придрожени със сертификат за качество.	бр.	2520
10	Вита баница 0.5 кг.	Произведена от тънко, разточени тестени листа, от брашно пшенично тип 500, сол, масло слънчогледово, сирене краве бяло саламурено. Тегло 500 гр/бр. Всяка баница да е индивидуално опакована в полиетиленово пликче.	бр.	615
11	Баница Витоша 150 гр.	Произведена от тънко разточени тестени листа от брашно тип 500, сол, слънчогледово масло, краве сирене. Всяка баница да е опакована в отделни опаковки. Да се придрожават от сертификат за качество.	бр.	2180
12	Шопска закуска 150 гр.	Произведена от обикновено тесто с пшенично брашно тип 500, мая, яйца, сол, слънчогледово масло, захар и мая, сирене и подправки. Всяка закуска да е индивидуално опакована в полиетиленово пликче. Да се придрожават от сертификат за качество.	бр.	2180
13	Кифла със сирене 150 гр.	Произведена от обикновено тесто с пшенично брашно тип 500, мая, яйца, сол, слънчогледово масло, захар и сирене. Всяка кифла да е индивидуално опакована в полиетиленово пликче. Да се придрожават от сертификат за качество.	бр.	2980
14	Кифла захарна 150 гр.	Произведена от обикновено тесто с пшенично брашно тип 500, мая, яйца, сол, слънчогледово масло, захар. Всяка кифла да е индивидуално опакована в	бр.	2680

		полиетиленово пликче. Да се придръжават от сертификат за качество.		
15	Кифла с мармелад 150 гр.	Произведена от обикновено тесто с пшенично брашно тип 500, мая, яйца, сол, слънчогледово масло, захар и мармелад. Всяка кифла да е индивидуално опакована в полиетиленово пликче. Да се придръжават от сертификат за качество.	бр.	2920
16	Кифла козуначна 150 гр.	Произведена от козуначно тесто с пшенично брашно тип 500, мая, яйца, сол, слънч. масло, захар. Всяка кифла да е индивидуално опакована в полиетиленово пликче. Да се придръжават от сертификат за качество.	бр.	1980
17	Сиренка 150 гр.	Произведена от банично тесто с растителна мазнина, пълнеж от бяло саламурено сирене. Всяка кифла да е индивидуално опакована в полиетиленово пликче. Да се придръжават от сертификат за качество.	бр.	2180
18	Баклава 100 гр.	Произведена от тънко разточени тестени листа от брашно тип 500, сол, слънчогледово масло, смлени орехи, захар. Да е опакована в отделни опаковки. Да се придръжават от сертификат за качество.	бр.	2000
19	Соленка 100 гр.	Правоъгълна форма. Произведена от брашно тип 500, мая, сол, слънчогледово масло, краве сирене, яйца. Да е опакована в отделни опаковки. Да се придръжават от сертификат за качество.	бр.	1880
20	Каламари	В правилни форми, свеж вид и приятен аромат, придръжени със сертификат за качество с обозначаване на ТД на производителя.	бр.	400
21	Пити 1 кг.	Произведена от брашно тип 500, мая, сол, масло слънчогледово, масло краве- прясно, сирене бяло краве саламурено, яйца, с кръгла форма, на сектори. Поставена в индивидуална полиетиленова торбичка.	бр.	10
22	Козуначно руло 0.420 кг.	Произведен от козуначено тесто с брашно пшенично тип 500, мая, сол, захар, прясно краве мляко, прясно краве масло, слънчогледово масло, яйца и есенция, мармелад. Тегло – 420 гр./бр, поставен в индивидуална полиетиленова торбичка.	бр.	390

#### ХЛЯБ

23	Хляб "Добруджа" 0.6 кг., нарязан, опакован.	Нарязан на филийки, опакован в индивидуални полиетиленови пликове; форма – продълговата, без странични издутини и деформации; повърхност – гладка, без механични замърсявания; изпичане – добро, среда – без признаки на клисавост, равномерно оцветена, да не лепне и да не е влажна на пипане след третия час от изпичането; шупливост – равномерна; еластичност – след натискане възстановява първоначалната си форма; вкус и мириз – приятни и свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мириз; хрускане при сдържване – да не се усеща, дебелина на кората – горна до 2 мм и долната до 2,5 мм, брашно тип 700. Тегло на франзелата 600-630 гр./бр. <u>Всеки хляб да е индивидуално опакован и етикетиран съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придръжва от сертификат за качество.</u>	бр.	56500
24	Хляб "Типов" 0.5 кг., нарязан, опакован	Нарязан – от брашно тип 1150. Правилно оформена франзела без пукнатини и гропавини. Добре изпечена, нелепнеша кора и средина, дебелина на кората – горна до 2 мм и долната до 2,5 мм. Нарязана на филии и поставена в полиетиленова опаковка. Тегло на франзелата 500-530 гр./бр. <u>Всеки хляб да е</u>	бр.	19500

		<u>индивидуално опакован и етикетиран съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придружава от сертификат за качество.</u>		
25	Хляб "Добруджа" 0,5 кг., нарязан, опакован - по Утвърден стандарт №03/2011 год. или еквивалент	Нарязан - от брашно пшенично „Добруджа”. Правилно оформена франзела без пукнатини и гропавини. Добре изпечена, нелепнеша кора и средина, дебелина на кората – горна до 2 mm и долната до 2,5 mm. Нарязана на филии и поставена в полипропиленова опаковка. <u>Всеки хляб да е индивидуално опакован и етикетиран съгл. Наредбата за етикетирането и представянето на храните от 13.12.2014 г. Да се придружава от сертификат за качество.</u>	бр.	1300

## 2. Детските заведения на територията на Община Свищов

№	Наименование	описание	мярка	кол-во
1	2	3	4	5
1	"Бял" хляб 0,650 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 02/2011 год.или еквивалент, брашно пшенично „бяло”, форма - овално – продълговата, без деформации; повърхност – равна без гропавини и видими механични замърсявания; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят златисто жълт до златисто кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изпичане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	бр.	11 500
2	"Тъмен" хляб пълнозърнест 0,500 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	Пълнозърнесто брашно тип 1850, Форма - овално – продълговата, без деформации; повърхност – равна без гропавини и видими механични замърсявания; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изпичане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; без оцветители, нарязан на филии и поставен в опаковка.	бр.	3900
3	"Добруджа" хляб 0,650 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 03/2011 год.или еквивалент, брашно пшенично „Добруджа”, форма - овално – продълговата, без деформации; повърхност – равна без гропавини и видими механични замърсявания; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят златисто жълт до златисто кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изпичане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид	бр.	3100

		хляб, без страничен привкус и мириз; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.		
4	“Тъмен” хляб типов 0,500 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 04/2011 год.или еквивалент; брашно типово, повърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; Форма - овално –продълговата, без деформации; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изпичане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мириз – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мириз; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	бр.	2500

Възложителят не се ангажира да изчерпи всички прогнозни количества през периода на действие на договора. При необходимост количествата от един артикул могат да се завишат, но без да се променя единичната цена на артикула.

Единичните цени, посочени в количествено - стойностните сметки за съответните артикули не се променят през периода на действие на договора, освен при по-благоприятни цени, посочени от изпълнителя.

## **II. Основни изисквания, свързани с изпълнението на поръчката:**

1. Доставените хляб и хлебни изделия да са с изискваният грамаж, в срок на годност, отбелязан върху всяка отделна опаковка и произведени в деня на доставката. Да са етикетирани и опаковани по надлежния ред и да се придружават със сертификат за съответствие (годност).

2. По време на изпълнение на доставката Изпълнителят е длъжен да спазва всички нормативни актове, касаещи разносната търговия с хранителни продукти франко обектите на Възложителя, да извърши добросъвестно и качествено възложените му доставки.

3. Качеството на доставените видове и количества хляб да отговаря на действащите стандарти, съгласно изискванията на Закона за храните, Наредбата за изискванията за етикетирането и представянето на храни, Наредбата за опаковките и отпадъците, Наредба № 6/10.08.2011 г. на МЗ за здравословно хранене на децата на възраст от 3 до 7 години в детските заведения, Наредба № 9/16.09.2011 г. на МЗХ за специфичните изисквания към безопасността и качеството на храните, предлагани в детските заведения и училищата, Наредба №5/25.05.2006 г. за хигиена на храните.

4. Доставените некачествени, неотговарящи на действащите стандарти количества хляб и хлебни изделия, както и тези с нарушена цялост на опаковката и непълно етикирани, установени от Възложителя, няма да бъдат заплащани и следва да бъдат заменени от Изпълнителя в рамките на сроковете за подмяна.

## **III. Изисквания към опаковката:**

1. Опаковките на доставяните хляб и хлебни изделия не трябва да създават условия за замърсяване или за преминаването на опасни за здравето вещества.

2. При доставката опаковката да бъде с ненарушена цялост.

3. Доставяните хляб и хлебни изделия трябва да са етикетирани на български език.

4. Не се допускат обозначения на етикета, които да заблуждават потребителя по отношение на вложените продукти, тяхното естество, произход, идентичност, свойства, състав, трайност, начин на производство и употреба.

5. Доставяните хляб и хлебни изделия да бъдат с изисквания грамаж и опаковка, посочени в образеца на ценовото предложение.

6. Етикетирането трябва да е извършено съгласно Наредба за изискванията за етикетирането и представянето на храните.

#### **IV. Изисквания на Възложителя за Обособена позиция №1 и №2:**

1. Посочените в Ценовите предложения по обособените позиции видове хляб по УС „България” да се произвеждат от съответният тип брашно като се влагат:

- мая за хляб не подлага на генетични модификации;
- вода питейна, съгласно изискванията на нормативната уредба;
- сол готварска, йодирана, съгласно изискванията на нормативната уредба;
- технологични добавки - при технологична необходимост – E300, E260, E471 или E 472.

2. Опаковките на хляба и хлебните изделия да са здрави и маркирани с етикетирани съгласно Наредбата за изискванията при етикетирането и представянето на хани в сила от 13.12.2014 година, с етикет на български език, който съдържа информация за: фирма производител, адрес на производителя, телефон за връзка с производителя, наименование на асортимента, нетно тегло, дата на производство, срок на годност, трайност, партиден номер, съставките на стоката и тяхното съдържание.

3. Хлябът да се нарежда в пластмасови касети отговарящи на Наредба № 1 за материалите и предметите от пластмаса, предназначени за контакт с хани.

4. Транспортирането да се извърши съгласно Наредба № 5 за хигиената на храните на МЗ

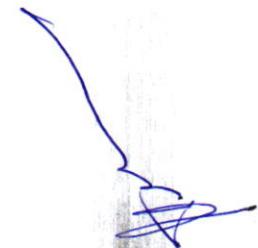
5. Производителят на хляба по УС „България” следва да е включен в списъка на одобрените предприятия за производство на продукти по УС „България” на МЗХ – БАБХ.

6. място на доставката - до 7.00 часа франко склада на детските заведения.

Изготвил: 

Благовеста Маркова – зав. здравен кабинет в ОДЗ №2 „Слънчо” гр. Свищов

до  
**ОБИЦИНА СВИЧОВ**  
**ГР. СВИЧОВ**  
**УЛ. "ЦАНКО ЦЕРКОВСКИ" № 2**



**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ**  
на

„Нове Трейд“ ЕООД  
Гр. Свищов, ул. „33-ти Свищовски полк“ №108

Даниел Йорданов Колев

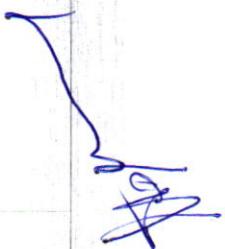
**Предмет на обществената поръчка:** „Доставка на хляб и хлебни изделия за нуждите на специализираните институции и социалните услуги в общността и детските заведения на територията на Община Свищов за 2015/2016 година“ по обособени позиции.

Предлагаме да изпълним Обособена позиция №2: „Доставка на хляб за нуждите на детските заведения на територията на Община Свищов“ при следните условия:

1. Срок за доставка по обособена позиция №2 – ежедневно до 07:00 часа, след подаване на заявка за необходимите количества.
2. Място на доставка: Детските заведения на територията на Община Свищов – ЦДГ 1, ЦДГ 2, ЦДГ 3, ОДЗ 1, ОДЗ 2, ОДЗ 3, ОДГ – гр. Свищов, Детските заведения в селата от община Свищов – с. Алеково, с. Българско Сливово, с. Вардим, с. Горна студена, с. Козловец, с. Морава, с. Овча могила, с. Драгомирово, с. Ореш, с. Хаджидимитрово и с. Царевец.
3. Срок за замяна на доставени некачествени изделия : 12(дванадесет) часа.
4. Съгласни сме с условията на доставка описани в техническата спецификация част от документацията за участие на Възложителя.
5. Ще спазваме основните изисквания, свързани с изпълнението на поръчката описани в техническата спецификация част от документацията за участие на Възложителя.
6. Ще спазваме изискванията към опаковките описани в техническата спецификация част от документацията за участие на Възложителя.
7. При изпълнение на обществената поръчка ще доставяме следните изделия:

№	Наименование	описание	Производител
1	2	3	4
1	“Бял” хляб 0,650 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 02/2011 год.или еквивалент, брашно пшенично „бяло”, форма - овално – продълговата, без деформации; повърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят златисто жълт до златисто кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване;	„МИО“ ООД

  
Михаил  
осу

		състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изничане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	
2	“Тъмен” хляб пълнозърнест 0.500 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	Пълнозърнесто брашно тип 1850, Форма - овално – продълговата, без деформации; повърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изничане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; без оцветители, нарязан на филии и поставен в опаковка.	„Нове Трейд” ЕООД
3	“Добруджа” хляб 0.650 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 03/2011 год.или еквивалент, брашно пшенично “Добруджа”, форма - овално – продълговата, без деформации; повърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят златисто жълт до златисто кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изничане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	„МИО” ООД
4	“Тъмен” хляб типов 0.500 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 04/2011 год.или еквивалент; брашно типово, повърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; Форма - овално – продълговата, без деформации; добре изпечен с нелепнеша кора с цвят кафяв, равномерен без прегаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изничане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	„МИО” ООД

8. Производителят на хляба по УС „България” е включен в списъка на одобрените предприятия за производство на продукти по УС „България” на МЗХ – БАБХ.

Дата: 20.06.2015 г.

Участник: .....  
(Даниел Йорданов Колев + Управител)



ДО  
ОБЩИНА СВИШОВ

## ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

на

„Нове Трейд“ ЕООД

Гр. Свишов, ул. „Земен Свиштовски Полк“ № 108

Даниел Йорданов Колев

за участие в открыта пропедура за възлагане на обществена торъшка с предмет: „Доставка на хляб и хлебни изделия за нуждите на специализирани институции и социалните услуги в общината и детските заведения на територията на Община Свишов за 2015/2016 година“ по обособени позиции.

**ПРЕДЛАГАНА ЦЕНА** за изпълнение на **Обособена позиция №2 - „Доставка на хляб за нуждите на детските заведения на територията на Община Свишов“, в размер на 12600.00 лева без ДДС (словом: дванадесет хиляди и шестстотин лева), включваща:**

№ <i>1</i>	Наименование <i>2</i>	описание <i>3</i>	мрка <i>4</i>	кол-во <i>5</i>	ед. цена без ДДС		стойност без ДДС <i>7</i>
					<i>6</i>	<i>7</i>	
1	„Бял“ хляб 0.650 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикетиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 02/2011 годили еквивалент, брашно пшенично „бяло“ форма – овално –продълговата, без деформации; повърхност – равна без граничини и видими механични замърсвания; добре изпечен с нелепеша кора с цвят златисто жълт до златисто кафяв, равномерен без претаряния и избледняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мац, добро изпичане, да не лепне и да не е влажна на пипане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	бр.	11 500	0.60	6900.00	✓
2	„Тъмен“ хляб	Пълнозърнесто брашно тип 1850, Форма – овално –продълговата, без деформации;	бр.	3900	0.60	2340.00	✓

Пълнозърнест 0,500 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикутиран	покърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; добре печен с непепнена кора с цвят кафяв, равномерен без прегаряния и избодняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изпечче, да не лепне и да не е влажна на питане; шупливост – равномерна. Допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; без оцветители, нарязан на филии и поставен в опаковка.					
3 “Любруджа” хляб 0,650 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикутиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 03/2011 год или еквивалент, брашно пшенично „Любруджа”, форма – овално – продълговата, без деформации; покърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; добре изпечен с непепнена кора с цвят кафяв, здраво жълт до златисто кафяв, равномерен без прегаряния и избодняване; състояние на средината – добро измесване, без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изпечче, да не лепне и да не е влажна на питане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	бр.	3100	0.60	1860.00	✓
4 “Гамен” хляб типов 0,500 кг., нарязан, индивидуално опакован, етикутиран	По утвърден стандарт на МЗХ – БАБХ 04/2011 год или еквивалент; брашно типично – покърхност – равна без грапавини и видими механични замърсявания; форма – овално – продълговата, без деформации; добре изпечен с непепнена кора с цвят кафяв, равномерен без прегаряния и избодняване; състояние на средината – добро измесване. Без следи от бучки от неизмесени части от брашно, сол и мая, добро изпечче, да не лепне и да не е влажна на питане; шупливост – равномерна, допускат се по – големи шупли на отделни места; вкус и мирис – приятни, свойствени за този вид хляб, без страничен привкус и мирис; без механични примеси; нарязан на филии и поставен в опаковка.	бр.	2500	0.60	1500.00	✓

### ПРЕДЛАГАНА ЦЕНА за изпълнение на Обособена позиция №2:

12600.00

✓

Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията от документацията по процедурата, включва всички разходи по изпълнение на предмета на поръчката и не подлежи на увеличение.

Към заявените единични цени ще се придържаме до окончателното изпълнение на обществената поръчка.

Дата: 25.06.2015 г.

Участник: .....  
(Должност, фамилия, подпись и печат)

